



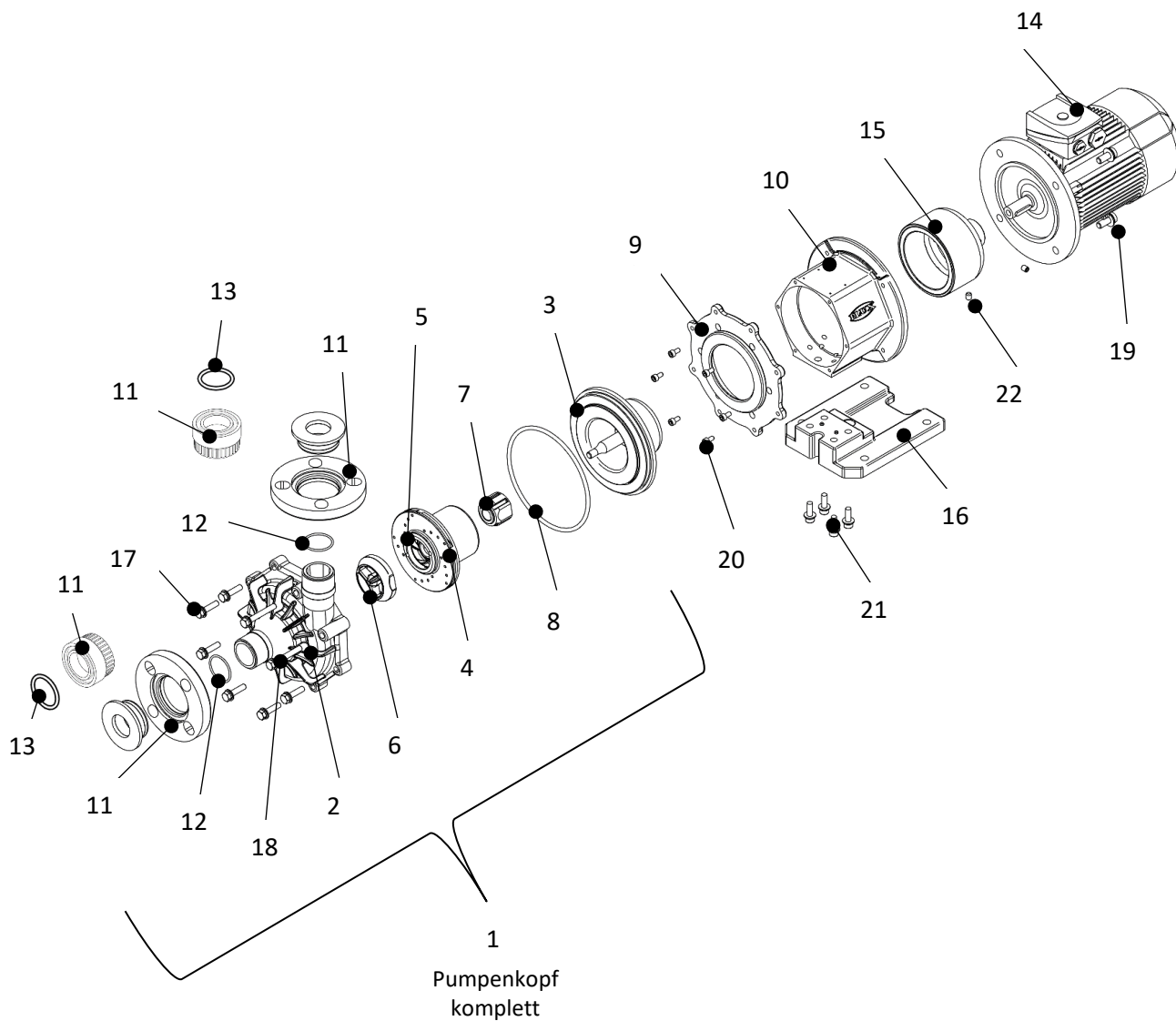
**-Ersatzteilzeichnung-
-Spare parts drawing-
-Liste de pièces de rechange-**

MA – BG5

Dokument Nr. / Document No / N°
de document:
00131-DRW007

Sprache / Language / Langue:
DE / EN / FR

Datum / Date:
2024-02-28





**-Ersatzteilzeichnung-
-Spare parts drawing-
-Liste de pièces de rechange-
MA – BG5**

Dokument Nr. / Document No / N° de document:
00131-DRW007
Sprache / Language / Langue:
DE / EN / FR
Datum / Date:
2024-02-28

Pos. Nr. Item Rep.	Stück Qty. Qté.	Beschreibung	Teilenummer Part No. Référence (PP)	Teilenummer Part No. Référence (ETFE)	Description	Désignation
1	1	Pumpenkopf (10/240-FKM) inkl. Pos. 2-8 <i>wahlweise:</i> Pumpenkopf (10/240-EPDM) inkl. Pos. 2-8 <i>wahlweise:</i> Pumpenkopf (13/260-FKM) inkl. Pos. 2-8 <i>wahlweise:</i> Pumpenkopf (13/260-EPDM) inkl. Pos. 2-8 <i>wahlweise:</i> Pumpenkopf (15/280-FKM) inkl. Pos. 2-8 <i>wahlweise:</i> Pumpenkopf (15/280-EPDM) inkl. Pos. 2-8 <i>wahlweise:</i> Pumpenkopf (18/320-FKM) inkl. Pos. 2-8 <i>wahlweise:</i> Pumpenkopf (18/320-EPDM) inkl. Pos. 2-8	70-000008 70-000237 70-000010 70-000238 70-000011 70-000240 70-000012 70-000241	70-000033 70-000262 70-000035 70-000264 70-000036 70-00265 70-000037 70-000266	Pump head complete (10/240-FKM) with pos. 2-8 <i>optional:</i> Pump head complete (10/240-EPDM) with pos. 2-8 <i>optional:</i> Pump head complete (13/260-FKM) with pos. 2-8 <i>optional:</i> Pump head complete (13/260-EPDM) with pos. 2-8 <i>optional:</i> Pump head complete (15/280-FKM) with pos. 2-8 <i>optional:</i> Pump head complete (15/280-EPDM) with pos. 2-8 <i>optional:</i> Pump head complete (18/320-FKM) with pos. 2-8 <i>optional:</i> Pump head complete (18/320-EPDM) with pos. 2-8	Tête de pompe complète (10/240-FKM) avec pos. 2-8 <i>facultatif:</i> Tête de pompe complète (10/240-EPDM) avec pos. 2-8 <i>facultatif:</i> Tête de pompe complète (13/260-FKM) avec pos. 2-8 <i>facultatif:</i> Tête de pompe complète (13/260-EPDM) avec pos. 2-8 <i>facultatif:</i> Tête de pompe complète (15/280-FKM) avec pos. 2-8 <i>facultatif:</i> Tête de pompe complète (15/280-EPDM) avec pos. 2-8 <i>facultatif:</i> Tête de pompe complète (18/320-FKM) avec pos. 2-8 <i>facultatif:</i> Tête de pompe complète (18/320-EPDM) avec pos. 2-8
2	1	Pumpengehäuse	70-000463	70-000464	Pump housing	Corps de pompe
3	1	Spalttopf mit Achse	70-000476	70-000477	Rear casing with axle	Carter arrière avec essieu
4	1	Laufradmagneteinheit (10/260) <i>wahlweise:</i> Laufradmagneteinheit (13/260) <i>wahlweise:</i> Laufradmagneteinheit (15/280) <i>wahlweise:</i> Laufradmagneteinheit (18/320)	70-000494 70-000495 70-000496 70-000497	70-000498 70-000499 70-000500 70-000501	Impeller (10/260) <i>optional:</i> Impeller (13/260) <i>optional:</i> Impeller (15/280) <i>optional:</i> Impeller (18/320)	Aimant de rotor (10/260) <i>facultatif:</i> Aimant de rotor (13/260) <i>facultatif:</i> Aimant de rotor (15/280) <i>facultatif:</i> Aimant de rotor (18/320)
5	1	Anlaufscheibe Laufrad	70-000625	70-000625	Thrust washer	Rondelle de butée
6	1	Achsaufnahme	70-000619	70-000622	Axle mount	Support d'essieu
7	1	Gleitlager	70-000154	70-000154	Sliding bearing	Polier glissant
8	1	O-Ring Gehäuse (FKM) <i>wahlweise:</i> O-Ring Gehäuse (EPDM)	70-000605 70-000609	70-000605 70-000609	O-ring casing (FKM) <i>optional:</i> O-ring casing (EPDM)	Joint torique boîtier (FKM) <i>facultatif:</i> Joint torique boîtier (EPDM)
9	1	Montageflansch	70-000632	70-000632	Mounting flange	Bride de montage
10	1	Laterne	70-000640	70-000640	Lantern	Laterne
11	2	Adapter Druck- und Saugstutzen <i>wahlweise:</i> Losflanschset Druck- und Saugstutzen	70-000149-001 70-000813	70-001366 70-000816	Adapter discharge & suction side <i>optional:</i> Slip-on flange discharge & suction side	<i>défaut:</i> Adapteur aspiration & refoulement <i>facultatif:</i> Bride à double emboîtement d'aspiration & refoulement
12	2	O-Ring Stutzen (FKM) <i>wahlweise:</i> O-Ring Stutzen (EPDM)	70-000182 70-000360	70-000182 70-000360	O-ring connection piece (FKM) <i>optional:</i> O-ring connection piece (EPDM)	Joint torique pièce de connexion (FKM) <i>facultatif:</i> Joint torique pièce de connexion (EPDM)
13	2	O-Ring Adapter (FKM) <i>wahlweise:</i> O-Ring Adapter (EPDM)	70-000274 70-000275	70-000274 70-000275	O-ring adapter (FKM) <i>optional:</i> O-ring adapter (EPDM)	Joint torique adapteur (FKM) <i>facultatif:</i> Joint torique adapteur (EPDM)
14	1	Drehstrommotor 0,75kW <i>wahlweise:</i> Wechselstrommotor 0,75kW <i>wahlweise:</i> Drehstrommotor 1,1kW	70-000510 70-001777 70-000511	70-000510 70-001777 70-000511	Three-phase motor 0,55kW <i>optional:</i> AC motor 0,75kW <i>optional:</i> Three-phase motor 1,1kW	Moteur triphasé 0,55kW <i>facultatif:</i> Moteur à courant alternatif 0,75kW <i>facultatif:</i> Moteur triphasé 1,1kW
15	1	Antriebsmagnet	70-000038	70-000038	Outer magnet	Aimant d'entraînement
16	1	Pumpenfuß	70-000642	70-000642	Pump base	Socle de pompe
17	6	Sechskantschraube M8 x 35 inkl. Unterlegscheibe	70-000517	70-000517	Hexagon screw M8 x 35 with washer	Vis hexagonal M8 x 35 avec rondelle
18	2	Sechskantschraube M8 x 60 inkl. Unterlegscheibe	70-000159	70-000159	Hexagon screw M8 x 60 with washer	Vis hexagonal M8 x 60 avec rondelle
19	4	Sechskantschraube M10 x 25 inkl. Unterlegscheibe	70-000518	70-000518	Hexagon screw M10 x 25 with washer	Vis hexagonal M10 x 25 avec rondelle
20	6	Innensechskantschraube M6 x 12	70-000155	70-000155	Hexagon socket screw M6 x 12	Vis à six pans creux M6 x 12
21	4	Innensechskantschraube M8 x 25	70-000156	70-000156	Hexagon socket screw M8 x 25	Vis à six pans creux M8 x 25
22	2	Madenschraube M8 x 8	70-000132	70-000132	Grub screw M8 x 8	Tige filetée M8 x 8